



# Совет Безопасности

Distr.  
GENERAL

S/RES/1274  
12 November 1999

---

РЕЗОЛЮЦИЯ 1274 (1999),

принятая Советом Безопасности на его 4064-м заседании  
12 ноября 1999 года

Совет Безопасности,

ссылаясь на все свои соответствующие резолюции и заявления своего Председателя,

рассмотрев доклад Генерального секретаря о положении в Таджикистане от 4 ноября 1999 года (S/1999/1127),

вновь подтверждая свою приверженность суверенитету и территориальной целостности Республики Таджикистан и нерушимости ее границ,

приветствуя значительный прогресс в мирном процессе в Таджикистане, в частности проведение референдума по конституции после официального объявления Объединенной таджикской оппозицией (ОТО) о роспуске своих вооруженных формирований и вынесения Верховным судом Таджикистана решения о снятии запретов и ограничений на деятельность политических партий и движений ОТО, и с удовлетворением отмечая, что эти события вывели Таджикистан на путь национального примирения и демократизации,

приветствуя также неустанные усилия Президента Республики Таджикистан и руководства Комиссии по национальному примирению (КНП) с целью продвижения и ускорения осуществления Общего соглашения об установлении мира и национального согласия в Таджикистане (S/1997/510), которые помогли урегулировать возникавшие противоречия и достичь важных рубежей, предусмотренных в Общем соглашении,

признавая проведение 6 ноября 1999 года президентских выборов в качестве необходимого и важного шага на пути к установлению прочного мира в Таджикистане,

приветствуя далее поддержание Миссией наблюдателей Организации Объединенных Наций в Таджикистане (МНООНТ) тесных контактов со сторонами, а также ее отношения сотрудничества с Коллективными миротворческими силами Содружества Независимых Государств (Миротворческие силы СНГ), российскими пограничными войсками и Миссией Организации по безопасности и сотрудничеству в Европе (ОБСЕ),

отмечая с признательностью постоянный вклад, который вносит Контактная группа государств-гарантов и международных организаций в мирный процесс, в частности путем проведения периодических совместных пленарных заседаний с КНП в целях рассмотрения прогресса и оказания содействия в деле преодоления трудностей в осуществлении Общего соглашения,

приветствуя тот факт, что в целом положение в Таджикистане оставалось относительно спокойным, а обстановка в области безопасности была лучше, чем в предыдущие периоды, но в то же время отмечая, что ситуация в некоторых районах страны оставалась напряженной,

признавая, что всесторонняя международная поддержка по-прежнему имеет решающее значение для обеспечения позитивного исхода мирного процесса в Таджикистане,

1. приветствует доклад Генерального секретаря от 4 ноября 1999 года;

2. призывает стороны предпринять дополнительные согласованные меры для полного осуществления Общего соглашения, особенно всех положений Протокола по военным проблемам (S/1997/209, приложение II), и создать условия для своевременного проведения парламентских выборов, подчеркивает необходимость полного возобновления деятельности КНП и повторяет обращенный к КНП призыв активизировать свои усилия, направленные на расширение диалога между различными политическими силами в стране в интересах восстановления и укрепления гражданского согласия в Таджикистане;

3. приветствует подписание 5 ноября 1999 года Президентом Таджикистана и Председателем КНП Протокола о политических гарантиях в период подготовки и проведения выборов в Маджлиси Оли (парламент) Республики Таджикистан (S/1999/1159, приложение) и, учитывая озабоченности, высказанные Генеральным секретарем в его докладе, рассматривает неукоснительное выполнение этого протокола в качестве важного условия успешного проведения свободных, справедливых и демократических парламентских выборов под международным контролем, как это предусмотрено в Общем соглашении;

4. отмечает с признательностью работу нового Специального представителя Генерального секретаря и всего персонала МНООНТ, призывает их продолжать оказывать сторонам содействие в выполнении Общего соглашения, подчеркивает необходимость того, чтобы Миссия действовала на территории всего Таджикистана и располагала необходимым персоналом и имела необходимую финансовую поддержку, и просит Генерального секретаря продолжать изучать способы обеспечения полноценной и активной роли МНООНТ в деле осуществления Общего соглашения;

5. вновь заявляет о важности участия Организации Объединенных Наций, при сохранении тесного сотрудничества с ОБСЕ, в подготовке к проведению и наблюдении за проведением парламентских выборов в Таджикистане, которые явятся последним крупным событием переходного периода, предусматриваемым в Общем соглашении;

6. поддерживает продолжающееся активное участие Контактной группы в мирном процессе;

7. приветствует неизменный вклад Миротворческих сил СНГ в оказание содействия сторонам в осуществлении Общего соглашения в координации со всеми заинтересованными сторонами;

8. призывает стороны продолжать сотрудничать в обеспечении безопасности и свободы передвижения персонала Организации Объединенных Наций, Миротворческих сил СНГ и другого международного персонала и напоминает сторонам о том, что возможности международного

сообщества по мобилизации и продолжению оказания помощи Таджикистану связаны с безопасностью этого персонала;

9. выражает свою глубокую обеспокоенность по поводу неустойчивой гуманитарной ситуации в Таджикистане и приветствует помощь, предоставляемую государствами-членами, международными организациями и гуманитарными работниками в деле осуществления Общего соглашения и удовлетворения потребностей Таджикистана в гуманитарной области и областях восстановления и развития;

10. призывает государства-члены и других, кого это касается, вносить добровольные взносы для осуществления проектов по демобилизации и реинтеграции и для оказания поддержки проведению выборов и продолжать оперативно и щедро откликаться на совместный межучрежденческий призыв по Таджикистану на 1999 год и с удовлетворением отмечает подготовку нового призыва на 2000 год в качестве стратегического документа, который будет направлять процесс постепенного перехода к деятельности, в большей мере ориентированной на развитие;

11. постановляет продлить мандат МНООНТ на шестимесячный период – до 15 мая 2000 года;

12. просит Генерального секретаря информировать Совет о всех важных событиях, просит его также представить после парламентских выборов и в течение четырех месяцев с момента принятия настоящей резолюции промежуточный доклад о ее осуществлении и поддерживает его намерение наметить в общих чертах в вышеупомянутом докладе будущую политическую роль для Организации Объединенных Наций в оказании Таджикистану помощи в его дальнейшем продвижении по пути мира и национального примирения и содействии демократическому развитию таджикского общества по завершении мандата МНООНТ;

13. постановляет продолжать активно заниматься этим вопросом.

-----